

SAFETY INSTRUCTIONS
READ THIS FIRST
KEEP THESE INSTRUCTIONS

CAUTION – RISK OF SHOCK –

Disconnect Power at the main circuit breaker panel or main fusebox before starting and during the installation.

This fixture is intended for installation in accordance with the National Electric Code (NEC) and Local code specifications. Failure to adhere to these codes and instructions may result in serious injury and/or property damage and will void the warranty. If you are not familiar with code requirements, installation by a certified electrician is recommended.

Instructions for adding the Side Fire Trim Ring Part No. 16093CBR or 4 Way Trim Ring Part No. 16094CBR to the In-Ground Fixtures 16023CBR27, 16023CBR30, 16024CBR27, 16034CBR30, 16025CBR27 and 16025CBR30.

INSTALLATION

- 1) Determine the orientation of the Side Fire Trim Ring or 4 Way Trim Ring should face for desired lighting effect. The Side Fire Trim ring or 4 Way Trim Ring can be oriented in 45° increments.
- 2) Remove the (8) original cover screws from the fixture and remove the existing trim ring and glass lens and discard (see Fig. 1).
- 3) If required, while trim ring and lens are off, use magnet to adjust the lumen level. Refer to standard fixture instruction sheet. Light engine module is pointed straight up from the factory. Ensure that light engine is pointed straight up before assembling (see Fig. 1).
- 4) Place plastic lens on fixture over gasket ring. Next place Side Fire Trim Ring or 4 Way Trim Ring over the plastic lens and secure to the fixture using the screws removed previously. Care should be taken to prevent dirt, mulch and debris from accumulating on the lens, gasket or mating surfaces of the housing (see Fig. 2).
- 5) Tighten screws in sequence, per Fig. 3, torque each screw to 20-25 in/lbs (2.3-2.8 N·m).

CONSIGNES DE SÉCURITÉ
À LIRE EN PREMIER
CONSERVER CES CONSIGNES

ATTENTION – RISQUE DE DÉCHARGES ÉLECTRIQUES –

Couper le courant au niveau du panneau du disjoncteur du circuit principal ou de la boîte à fusibles principale avant de procéder à l'installation.

Cet appareil est prévu pour l'installation conformément au Code électrique National (NEC) et les spécifications du code Local. Ne pas respecter ces codes et instructions peut entraîner des blessures graves et/ou des dommages matériels et annulera la garantie. Si vous ne connaissez pas les exigences de ces codes, il est recommandé de confier l'installation à un électricien certifié.

Instructions pour l'addition de l'anneau de garniture pour éclairage latéral simple (Side Fire Trim Ring, pièce no 16093CBR) ou de l'anneau de garniture pour éclairage latéral à 4 faisceaux (4 Way Trim Ring, pièce no 16094CBR) aux luminaires enterrés (pièce no 16023CBR27, pièce no 16023CBR30, pièce no 16024CBR27, pièce no 16034CBR30, pièce no 16025CBR27 et pièce no 16025CBR30).

INSTALLATION

- 1) Déterminer l'orientation requise de l'anneau de garniture pour éclairage latéral simple ou de l'anneau de garniture pour éclairage latéral à 4 faisceaux pour obtenir l'effet d'éclairage désiré. L'orientation de l'anneau de garniture pour éclairage latéral simple ou de l'anneau de garniture pour éclairage latéral à 4 faisceaux peut être réglée en incrément de 45°.
- 2) Retirer les huit (8) vis originales du couvercle du luminaire et retirer l'anneau de garniture et le couvercle de verre existants et en disposer (consulter la figure 1).
- 3) Au besoin, pendant que l'anneau de garniture et le couvercle de verre sont enlevés, utiliser l'aimant pour régler le niveau de lumens. Vous référer à la feuille d'instruction du luminaire standard. À sa sortie de l'usine, le module moteur lumière est pointé à la verticale. Vous assurer que le module moteur lumière est pointé à la verticale avant de poursuivre l'assemblage (consulter la figure 1).
- 4) Placer la lentille de plastique sur le luminaire par-dessus l'anneau de joint. Placer ensuite l'anneau de garniture pour éclairage latéral simple ou l'anneau de garniture pour éclairage latéral à 4 faisceaux par-dessus la lentille de plastique et le fixer sur le luminaire en utilisant les vis précédemment retirées. Prendre soin de prévenir l'accumulation de terre, de paillis et de débris sur la lentille, le joint d'étanchéité ou une surface de jointement du boîtier. (consulter la figure 2).
- 5) Serrer les vis dans l'ordre indiqué à la figure 3, à un couple de 20 à 25 lb/in² (2,3 – 2,8 Nm).

For warranty information please visit: kichler.com/customer-care/warranty-information/landscape-warranty

Pour de plus amples informations sur la garantie, cliquez sur le lien ci-dessous : kichler.com/customer-care/warranty-information/landscape-warranty

We're here to help 866-558-5706

Hrs: M-F 9am to 5pm EST

Nous sommes là pour vous aider 866-558-5706

Heures : du lundi au vendredi, de 9h à 17h (heure de l'Est)

INSTRUCTIONS

For Assembling and Installing Fixtures in Canada
 Pour L'assemblage et L'installation Au Canada

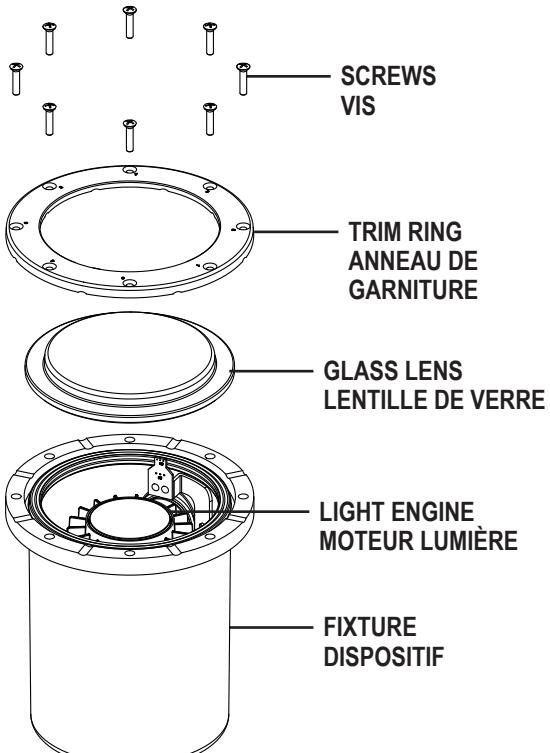


Fig. 1

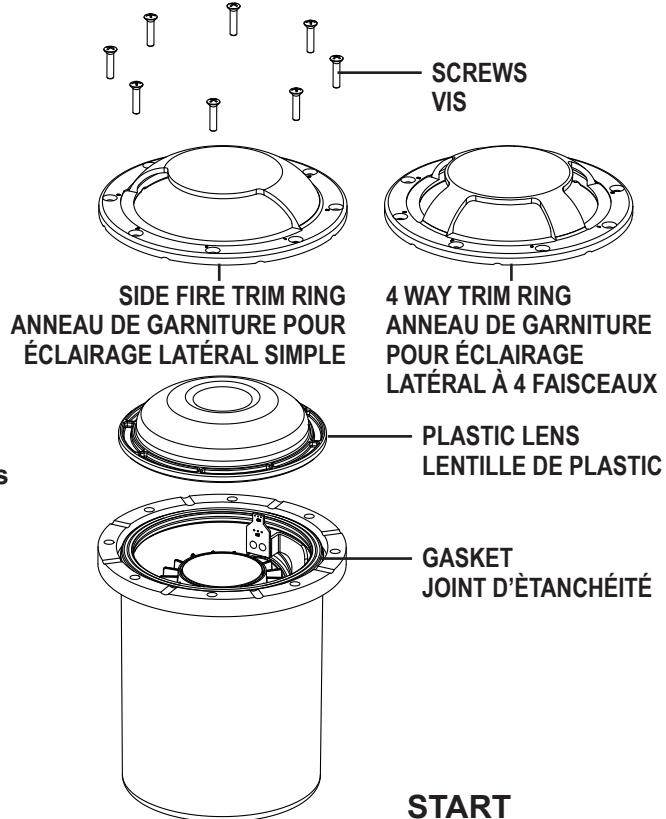


Fig. 2

START
DÉMARRAGE

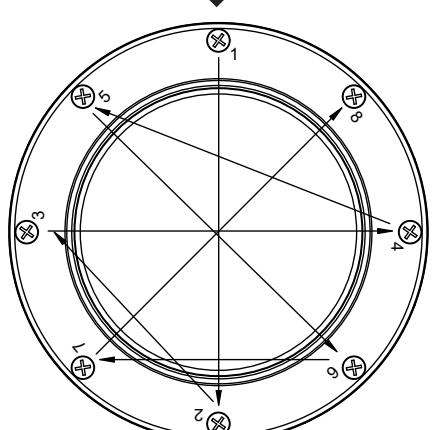


Fig. 3

SAFETY INSTRUCTIONS READ THIS FIRST KEEP THESE INSTRUCTIONS

CAUTION – RISK OF SHOCK –

Disconnect Power at the main circuit breaker panel or main fusebox before starting and during the installation.

This fixture is intended for installation in accordance with the National Electric Code (NEC) and Local code specifications. Failure to adhere to these codes and instructions may result in serious injury and/or property damage and will void the warranty. If you are not familiar with code requirements, installation by a certified electrician is recommended.

Instructions for adding the Side Fire Trim Ring Part No. 16093CBR or 4 Way Trim Ring Part No. 16094CBR to the In-Ground Fixtures 16023CBR27, 16023CBR30, 16024CBR27, 16034CBR30, 16025CBR27 and 16025CBR30.

INSTALLATION

- Determine the orientation of the Side Fire Trim Ring or 4 Way Trim Ring should face for desired lighting effect. The Side Fire Trim ring or 4 Way Trim Ring can be oriented in 45° increments.
- Remove the (8) original cover screws from the fixture and remove the existing trim ring and glass lens and discard (see Fig. 1).
- If required, while trim ring and lens are off, use magnet to adjust the lumen level. Refer to standard fixture instruction sheet. Light engine module is pointed straight up from the factory. Ensure that light engine is pointed straight up before assembling (see Fig. 1).
- Place plastic lens on fixture over gasket ring. Next place Side Fire Trim Ring or 4 Way Trim Ring over the plastic lens and secure to the fixture using the screws removed previously. Care should be taken to prevent dirt, mulch and debris from accumulating on the lens, gasket or mating surfaces of the housing (see Fig. 2).
- Tighten screws in sequence, per Fig. 3, torque each screw to 20-25 in/lbs (2.3-2.8 N·m).

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD PRIMERO LEA ESTO GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

PRECAUCIÓN – RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA –

Desconecte la electricidad en el panel principal del interruptor automático o caja principal de fusibles antes de comenzar y durante la instalación.

Este artefacto se debe instalar de acuerdo con el Código Eléctrico Nacional (NEC, por sus siglas en inglés) y con las especificaciones del código local. No cumplir con estos códigos e instrucciones puede resultar en lesiones graves y/o en daños a la propiedad y anulará la garantía. Si no está familiarizado con los requisitos del código, la instalación se recomienda un electricista certificado.

Instrucciones para agregar el anillo de guarnición contra incendios lateral, pieza n.º 16093CBR o el anillo de guarnición de 4 vías, pieza n.º 16094CBR a los artefactos de tierra 16023CBR27, 16023CBR30, 16024CBR27, 16034CBR30, 16025CBR27 y 16025CBR30.

INSTALACIÓN

- Determine la orientación del anillo de guarnición contra incendios lateral o del anillo de guarnición de 4 vías para obtener el efecto de iluminación deseado. El anillo de guarnición contra incendios lateral o el anillo de guarnición de 4 vías se pueden orientar en incrementos de 45°.
- Retire los (8) tornillos de la cubierta original del artefacto y retire el anillo de guarnición y la lente de vidrio existentes y deséchelos (ver la Fig. 1).
- Si es necesario, mientras el anillo de guarnición y la lente están retirados, utilice un imán para ajustar el nivel del flujo luminoso. Consulte la hoja de instrucciones de los artefactos estándar. El módulo del motor de luminación está apuntando directamente hacia arriba de fábrica. Asegúrese de que el motor de iluminación esté apuntando hacia arriba antes del montaje (ver la Fig. 1).
- Coloque la lente de plástico en el artefacto sobre el anillo de la junta. A continuación, coloque el anillo de guarnición contra incendios lateral o el anillo de guarnición de 4 vías sobre la lente de plástico y fíjelo a la unidad utilizando los tornillos que se quitaron anteriormente. Se debe tener cuidado para evitar que la suciedad, el abono y los residuos se acumulen en la lente, la junta o las superficies de contacto de la carcasa (ver la Fig. 2).
- Apriete los tornillos en secuencia, según la Fig. 3, apriete cada tornillo a 20-25 pulg./libras (2.3-2.8 N·m).

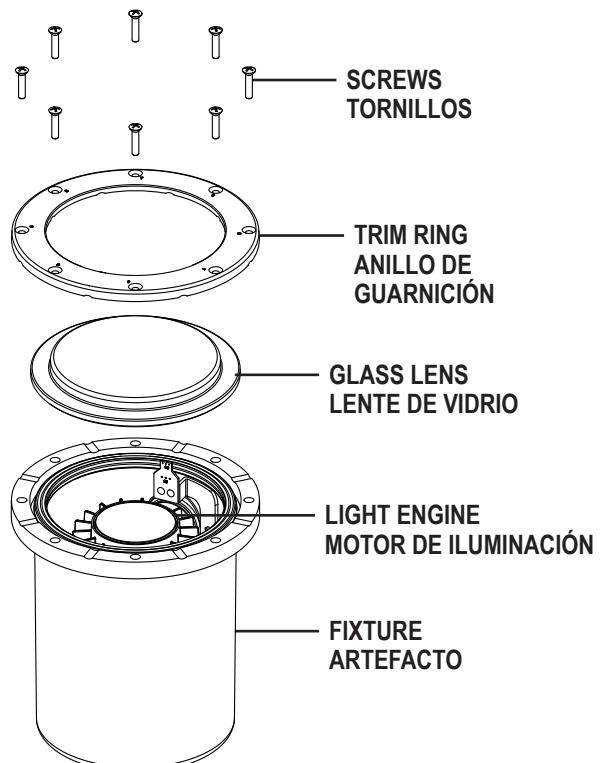


Fig. 1

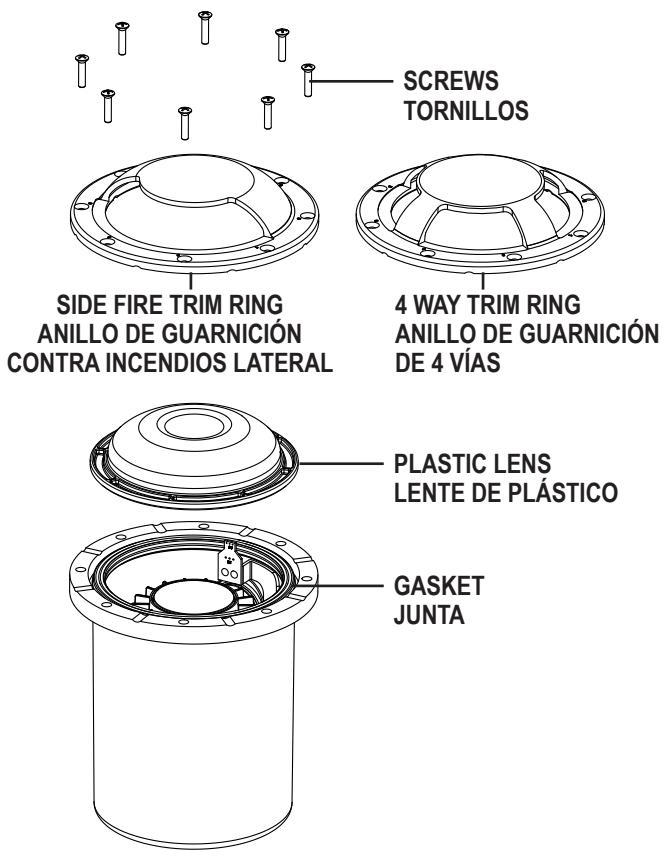


Fig. 2

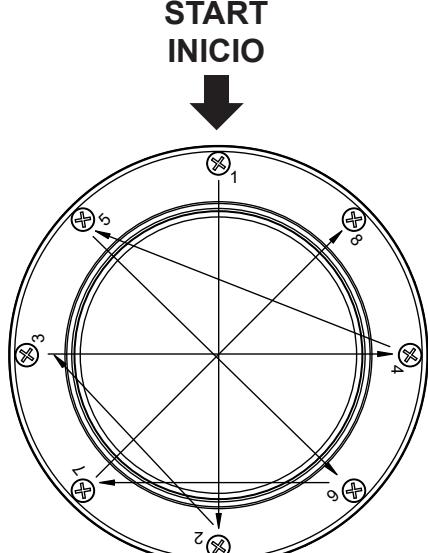


Fig. 3